

Registreer uw product en krijg ondersteuning op
www.saeco.com/welcome

07

Nederlands

Incanto Executive

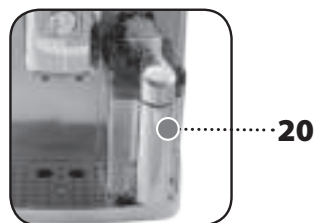
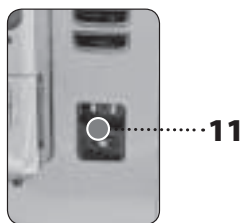
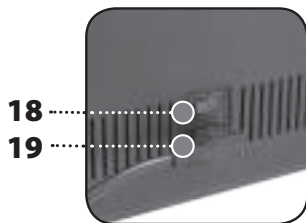
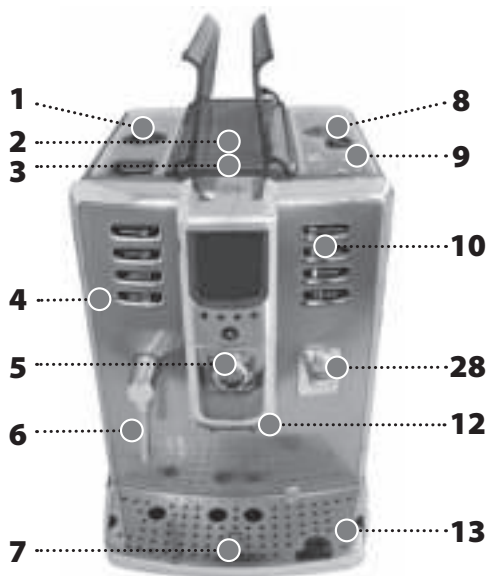
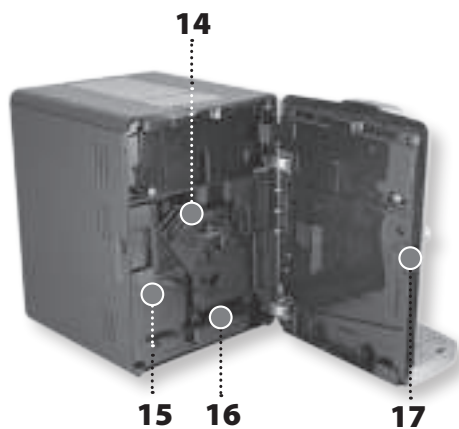
Type HD9712

GEBRUIKSAANWIJZING

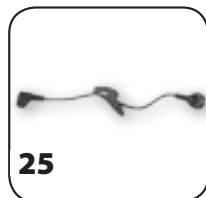
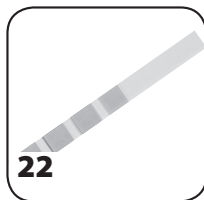


CE

 **Saeco**



ACCESSOIRES



TECHNISCHE GEGEVENS

Nominale spanning	Zie etiket op het apparaat
Nominaal vermogen	Zie etiket op het apparaat
Voeding	Zie etiket op het apparaat
Materiaal toestel	Thermoplastic/Metaal
Afmetingen (l x a x p)	282 x 385 x 428 mm
Gewicht	17 Kg
Snoerlengte	1200 mm
Bedieningspaneel	Front
Waterreservoir	1,6 liter - Uitneembaar
Inhoud koffiehoder	350 gram koffiebonen
Pompdruk	15 bar
Ketel	Roestvrij staal
Koffiemolen	Met keramische schijven
Inhoud gemalen koffie	7 - 10,5 g
Inhoud koffiediklade	circa 15
Veiligheidsinrichtingen	Veiligheidsventiel keteldruk – dubbele veiligheidsthermostaat

ALGEMEEN	4
GEBRUIK VAN DEZE AANWIJZINGEN	4
AANWIJZINGEN VOOR HET ELEKTRISCHE SNOER	4
APPARAAT - BEDIENINGSPANEEL	5
ONDERDELEN VAN HET APPARAAT	5
BEDIENINGSPANEEL	5
INSTALLATIE	6
OPSTARTEN VAN DE MACHINE	6
TAAL INSTELLEN	7
METING VAN DE WATERHARDHEID	7
INGEBRUIKNAME - GEBRUIK NA EEN PERIODE VAN STILSTAND	8
WATERFILTER INTENZA	9
INSTELLINGEN	10
(OPTI-DOSE) INDICATIE HOEVEELHEID TE MALEN KOFFIE	10
BODY VAN DE KOFFIE	10
SAECO ADAPTING SYSTEM	11
KOFFIEMOLEN INSTELLEN	11
INSTELLING VAN DE HOOGTE VAN DE SCHENKINRICHTING	12
STAND-BY	12
GEBRUIK VAN DE MELKKAN	13
HET VERWIJDEREN VAN DE KAN	14
KOFFIEAFGIFTE	15
AFGIFTE VAN DRANKEN MET VOORGEMALEN KOFFIE	16
CAPPUCCINO / LATTE MACCHIATO / MELK	17
AFGIFTE	17
REINIGINGSCYCLUS: CLEAN	18
HEET WATER	19
AFGIFTE VAN HEET WATER	19
STOOMAFGIFTE	20
STOOMAFGIFTE	20
SNELLE PROGRAMMERING VAN DE HOEVEELHEID VAN DE DRANKEN	21
DRANKMENU	22
MACHINEMENU	25
ALGEMENE INSTELLINGEN	26
INSTELLINGEN VAN HET DISPLAY	27
INSTELLINGEN VAN DE KALENDER	28
INSTELLINGEN VAN HET WATER	30
INSTELLINGEN VOOR HET ONDERHOUD	31
ONDERHOUD	32
REINIGING	38
ONDERHOUD TIJDENS DE WERKING	38
ALGEMENE REINIGING VAN DE MACHINE	39
REINIGING VAN DE CENTRALE KOFFIE-UNIT	40
REINIGING VAN DE ZETGROEP	41
REINIGING VAN MELKKAN	42
MONTAGE VAN DE MELKKAN	43
MELDINGEN VAN DE MACHINE	44
VEILIGHEIDSVOORSCHRIFTEN	46

ALGEMEEN

De koffiemachine is geschikt voor het bereiden van espressokoffie met gebruik van koffiebonen en is uitgerust met een systeem voor de afgifte van stoom en heet water.

De behuizing van de machine, van een elegant design, is ontworpen voor huishoudelijk gebruik en is niet geschikt om continu in een professionele context te worden gebruikt.

Opgelet: we zijn niet verantwoordelijk voor eventuele schade in geval van:

- verkeerd gebruik dat niet in overeenstemming is met de beoogde doelen;
- reparaties die niet door erkende servicecentra uitgevoerd zijn;
- het onklaar maken van de voedingskabel;
- onklaar gemaakte onderdelen van de machine;
- gebruik van niet originele vervangingsonderdelen en accessoires;
- het niet ontkalken van de machine of het gebruiken van de machine beneden een temperatuur van 0°C;

IN DEZE GEVALLEN KOMT DE GARANTIE TE VERVALLEN.



DE WAARSCHUWINGSDRIEHOEK GEEFT ALLE BELANGRIJKE INSTRUCTIES AAN DIE VAN BELANG ZIJN VOOR DE VEILIGHEID VAN DE GEBRUIKER. VOLG DEZE INSTRUCTIES NAUWGEZET OP TER VOORKOMING VAN ZWAAR LETSEL!

GEBRUIK VAN DEZE AANWIJZINGEN

Bewaar deze handleiding op een veilige plaats en leg deze bij de koffiemachine voor het geval dat iemand anders de machine gaat gebruiken. Neem voor nadere informatie of in geval van problemen contact op met één van de erkende servicecentra.

BEWAAR DEZE AANWIJZINGEN

AANWIJZINGEN VOOR HET ELEKTRISCH SNOER

- Het bijgeleverde elektrische snoer is vrij kort om te voorkomen dat het in elkaar draait of dat u er over struikelt.
 - Let goed op bij het gebruik van verlengsnoeren.
- Controleer bij gebruik van een verlengsnoer:
- a. of het voltage dat vermeld staat op het verlengsnoer overeenkomt met het voltage van het huishoudapparaat.
 - b. of het voorzien is van een stekker met drie pennen en aarding (indien het snoer van het huishoudapparaat van dit type is);
 - c. of de kabel niet van het tafelblad af naar beneden hangt om struikelen te voorkomen.
- Gebruik geen meervoudige contactdozen.

APPARAAT - BEDIENINGSPANEEL

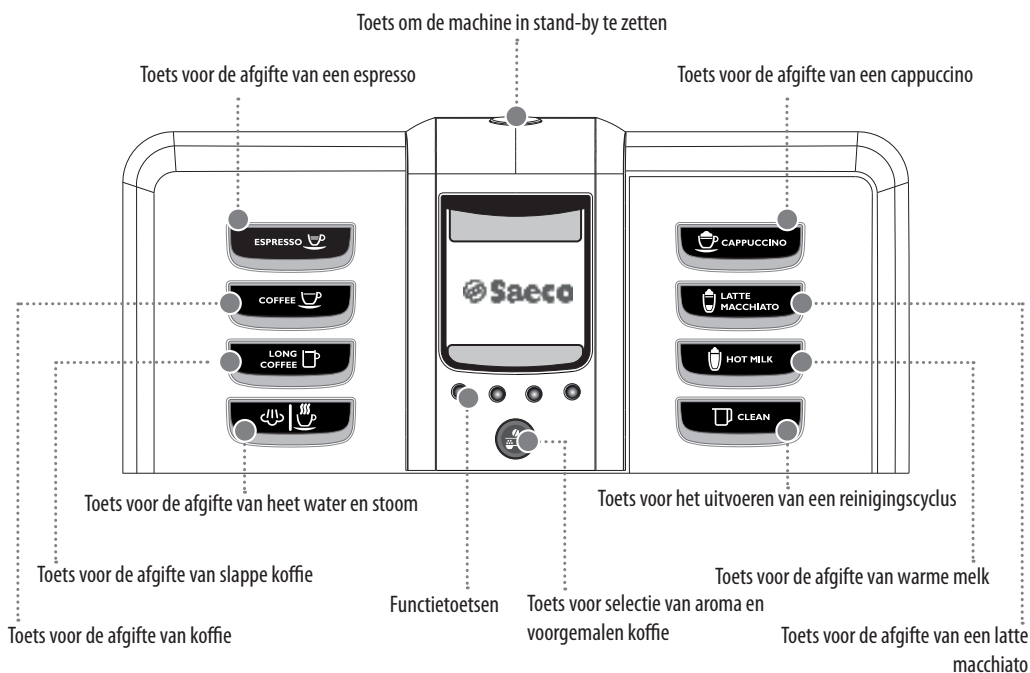
Voor het juiste gebruik van de handleiding wordt aangeraden om de omslag geopend te houden; hiermee kan de tekst beter begrepen worden.

ONDERDELEN VAN HET APPARAAT

- | | | | |
|----|--|----|--|
| 1 | Waterreservoir + deksel | 15 | Koffiediklade + beschermkap |
| 2 | Kopjeswarmhoudplaat | 16 | Druipbakje + deksel |
| 3 | Vak voor voorgemalen koffie | 17 | Knop voor opening van de deur |
| 4 | Serviceklep | 18 | Hoofdschakelaar |
| 5 | SBS | 19 | Kuipvormige aansluiting voor voedingskabel |
| 6 | Heetwater-/stoompijpje | 20 | Melkkan |
| 7 | Vlotter "bak vol" | 21 | Maatlepel voorgemalen koffie |
| 8 | Koffiebonenreservoir met deksel | 22 | Tester om de waterhardheid te testen |
| 9 | Instelling maalfijnheid | 23 | Smeermiddel voor de Centrale Koffie-unit |
| 10 | Bedieningspaneel | 24 | Ontkalkingsmiddel - (Optioneel) |
| 11 | Aansluitingspunten voor de melkkan | 25 | Voedingskabel |
| 12 | Koffieschenkinrichting | 26 | Waterfilter "Intenza" - (Optioneel) |
| 13 | Lekbakje + rooster + steun met pakking | 27 | Schoonmaakwastje |
| 14 | Centrale koffie-unit | 28 | Afdekkop voor aansluitingspunten voor de kan |

BEDIENINGSPANEEL

Het bedieningspaneel is ontworpen om ergonomisch gebruik van alle functies op de machine mogelijk te maken.



INSTALLATIE

OPSTARTEN VAN DE MACHINE

Controleer alvorens de machine te starten of de hoofdschakelaar in stand "0" staat.



1 Til de rechter buitenste kap op en verwijder de binnendeksel.



2 Vul het met koffiebonen. Plaats de binnendeksel weer terug en sluit de buitenste kap.



3 Open de linker buitenste kap en verwijder de binnendeksel.



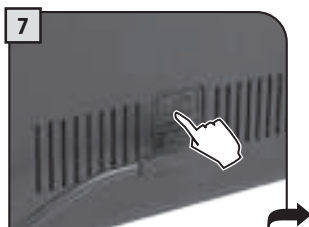
4 Haal het waterreservoir uit de machine met behulp van het hengsel.



5 Vul het reservoir met vers drinkwater; overschrijd nooit het maximale niveau dat staat aangegeven op het reservoir. Plaats het reservoir ten slotte weer terug.



6 Steek de stekker in de aansluiting aan de achterkant van de machine en steek het andere eind in een geschikt stopcontact (zie gegevensplaatje).



7 Zet de hoofdschakelaar in de stand "I".



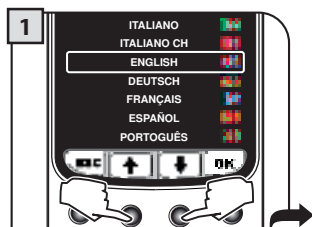
8 Op het display verschijnt een rood knipperende led. Druk op de toets om de machine aan te zetten.

Wanneer de machine is verwarmd, zal deze de interne circuits vullen en een spoelcyclus uitvoeren. Er wordt een kleine hoeveelheid water afgegeven. Wacht totdat er automatisch een einde aan deze cyclus komt. Vervolgens verschijnt het scherm voor de afgifte van de producten; zie pag. 5.

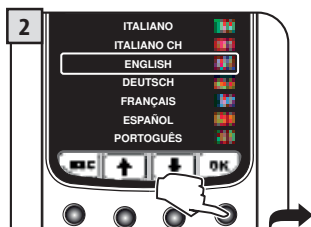
Alleen bij de ingebruikname zal het scherm (1) van pagina 7 worden weergegeven. Later kan de instelling van de taal alleen worden uitgevoerd met het desbetreffende menu (zie pag. 25).

TAAL INSTELLEN

Met deze instelling kan de taal van de machine worden gekozen. Daarnaast kunnen de parameters van de dranken ermee worden aangepast aan de eigen smaak van het land van gebruik. Daarom is voor sommige talen ook een onderscheid gemaakt per land. Wanneer de taal niet gekozen wordt, zal dit opnieuw gevraagd worden bij de volgende inschakeling van de machine.



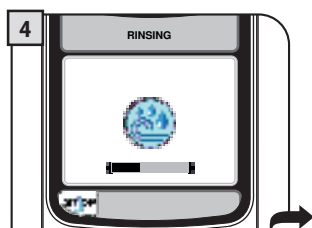
Kies de gewenste taal door op de toetsen (▲) of (▼) te drukken.



Druk op de toets om het op te slaan.



De machine begint de verwarmingsfase; wacht tot de machine hiermee klaar is.



Wanneer de machine is verwarmd, zal deze een spoelcyclus van de interne circuits uitvoeren. Men kan deze cyclus onderbreken door op de toets "STOP" te drukken.



Er wordt een kleine hoeveelheid water afgegeven. Wacht totdat er automatisch een einde aan deze cyclus komt.



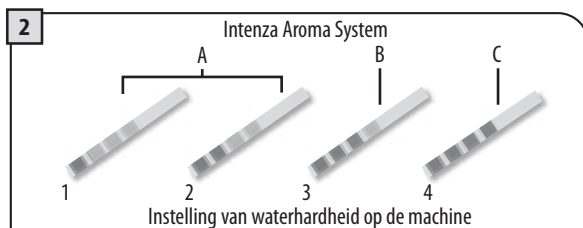
Na de beëindiging hiervan is de machine klaar voor gebruik.

METING VAN DE WATERHARDHEID

De test kan maar voor één meting gebruikt worden.



Dompel gedurende 1 seconde de tester voor de waterhardheid, die zich in de machine bevindt, helemaal in het water.



Controleer de waarde van de waterhardheid en stel het volgende in:

- de waterhardheid op de machine (pag. 30);
- het Intenza Aroma System (pag. 9).

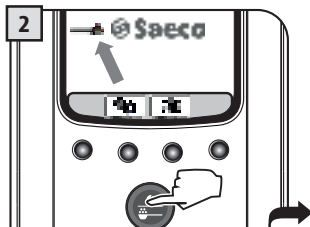
INGEBRUIKNAME - GEBRUIK NA EEN PERIODE VAN STILSTAND

Om de kwaliteit van de producten te verbeteren, dient men deze procedure uit te voeren bij de ingebruikname van de machine en elke keer als men deze een langere periode niet gebruikt.

Deze weinige en eenvoudige handelingen maken dat u van uw favoriete drank kunt genieten met behoudenis van een constante kwaliteit.



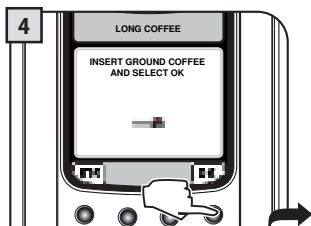
Plaats een kannetje onder de koffieschenkinrichting.



Druk één of meerdere keren op de toets totdat het icoon op het display verschijnt.



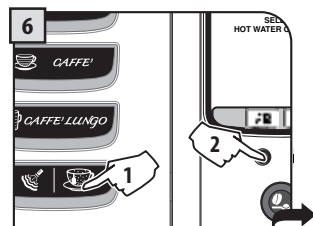
Kies het product door op de aangegeven toets te drukken.



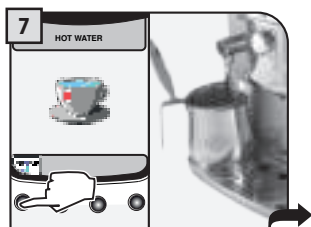
Druk op de toets "OK" ZONDER er koffie in te doen om de afgifte van water uit de schenkinrichting te laten beginnen.



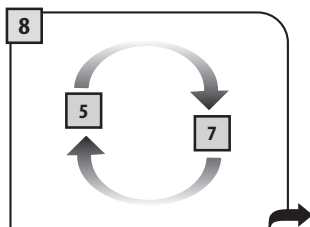
Wanneer de afgifte beëindigd is, haal het kannetje weg en plaats deze onder het heetwaterpijpe.



Druk op de toets "WATER" en vervolgens op de toets voor de afgifte van water. Wacht totdat de geprogrammeerde hoeveelheid is verstrekt.



De afgifte kan onderbroken worden door op "STOP" te drukken. Neem na beëindiging het kannetje weg en leeg het.



Herhaal de onder punt 5 tot punt 7 beschreven handelingen totdat er geen water meer in het reservoir zit.

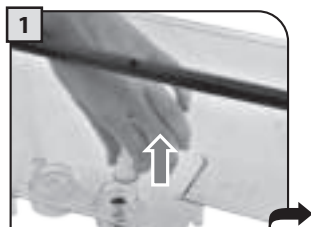


Vul het reservoir met vers drinkwater zoals eerder beschreven. Nu kunt u uw machine weer optimaal gebruiken.

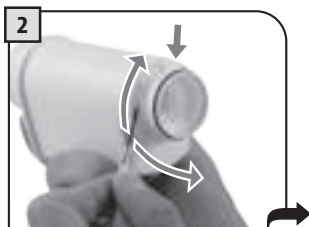
WATERFILTER INTENZA

Om de kwaliteit van het gebruikte water te verbeteren en tegelijkertijd een langere levensduur van de machine te garanderen, adviseren wij om het waterfilter te installeren. Als deze is geïnstalleerd, moet vervolgens het activeringsprogramma van het filter gestart worden (zie "MACHINEMENU" pag. 25), zodat de machine de gebruiker waarschuwt als het filter moet worden vervangen.

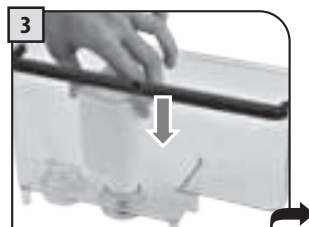
Haal de filter uit de verpakking en dompel het in verticale positie (met de opening naar boven) in koud water en druk zachtjes op de zijkanten om de luchtbelletjes er uit te laten.



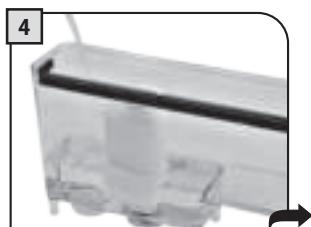
Verwijder het witte filtertje dat zich in het reservoir bevindt. Bewaar deze op een droge en stofvrije plaats.



Stel het Intenza Aroma System in:
A = Zacht water
B = Gemiddeld water (standaard)
C = Hard water



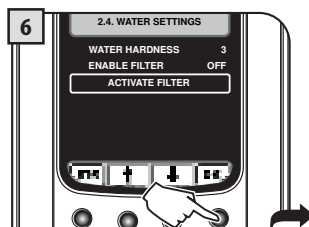
Breng de filter in het lege reservoir aan (zie afbeelding).
Druk tot het tot stilstand komt.



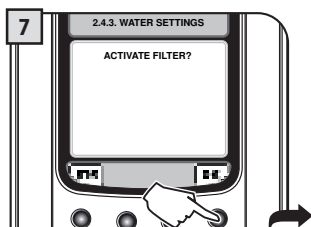
Vul het reservoir met vers drinkbaar water tot aan het niveau MAX en plaats het reservoir terug in de machine.



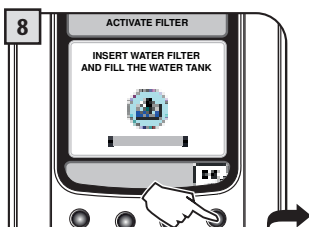
Plaats een ruim recipiënt onder het pijpje voor afgifte van warm water.



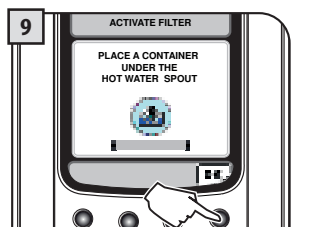
Ga naar het "MACHINEMENU" (zie pag. 25). Kies "INSTELLINGEN WATER" en "INSCHAKELING FILTER" en druk vervolgens op "OK".



Druk op de toets "OK".



Druk op de toets "OK" om de plaatsing van het nieuwe filter te bevestigen.



Druk op toets "OK" om te bevestigen.
Wacht. Neem het kannaetje weg wanneer de cyclus beëindigd is.

OPMERKING: aan het einde van de procedure gaat de machine automatisch terug naar het scherm voor de afgifte van de producten. Wanneer de waterfilter niet aanwezig is, dient men in het reservoir het witte filtertje terug te plaatsen, dat bij punt 1 is verwijderd.

INSTELLINGEN

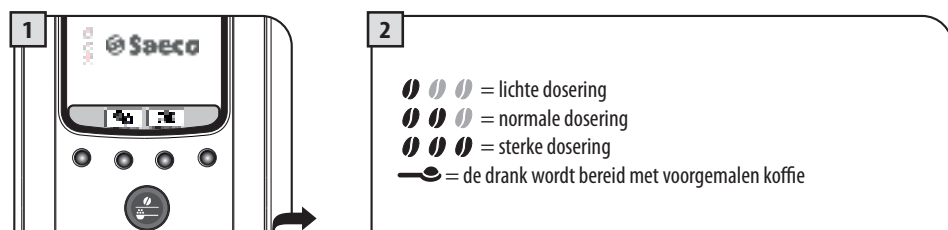
(OPTI-DOSE) INDICATIE HOEEVEELHEID TE MALEN KOFFIE

Met de machine kan de juiste hoeveelheid gemalen koffie voor elk product ingesteld worden.

De standaard instelling, voor elk product, kan worden geprogrammeerd met het "DRANKMENU" (zie pag. 22).

Niettemin is het mogelijk om op de machine direct een andere instelling van de hoeveelheid te malen koffie te verkrijgen, in het geval men tijdelijk deze instelling wenst te wijzigen; deze wijziging geldt alleen voor de afgifte van het volgende kopje koffie.

Door op de toets "☕" te drukken, wijzigt men tijdelijk de hoeveelheid koffie die gemalen wordt en kan men ook de functie voorgemalen koffie kiezen.



BODY VAN DE KOFFIE

Het SBS-systeem is speciaal ontworpen om u de gelegenheid te geven om de koffie de gewenste body en sterkte te geven. Door een enkele draai aan de knop merkt u dat de koffie het karakter krijgt dat het beste bij uw smaak past.

SBS – BREWING SYSTEM

Om de body van de verstrekte koffie af te stellen. Ook tijdens de afgifte van de koffie kunt u dit nog doen. Deze instelling heeft een direct effect op de geselecteerde afgifte.



SAECO ADAPTING SYSTEM

Koffie is een natuurlijk product en haar eigenschappen kunnen veranderen afhankelijk van de afkomst, de melange en de branding. De koffiemachine van Saeco is voorzien van een zelf-regulerend systeem dat het mogelijk maakt om alle soorten koffiebonen te gebruiken die in de handel verkrijgbaar zijn (niet gekarameliseerd).

- De machine reguleert zich zelf om het trekken van koffie te optimaliseren, waardoor het de perfecte compactheid van de tablet garandeert om een crèmige espressokoffie te verkrijgen die in staat is om alle aroma's te verspreiden onafhankelijk van het gebruikte type koffie.
- Het optimaliseringsproces is een leerproces waarvoor men een zeker aantal kopjes koffie moet schenken om de machine toe te staan de compactheid van de gemalen koffie af te stellen.
- Let op dat er speciale melanges bestaan waarvoor de afstelling van de maalelementen nodig is om het trekken van de koffie te optimaliseren.

KOFFIEMOLEN INSTELLEN

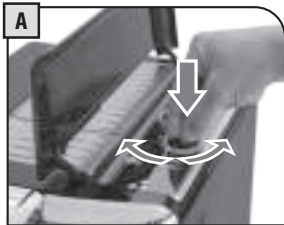
De machine biedt de mogelijkheid om de maalfijnheid van de koffie te wijzigen om deze aan te passen aan het soort gebruikte koffie.

Belangrijke opmerking: de instelling van de maalfijnheid dient alleen te worden uitgevoerd wanneer de koffiemolen in werking is; deze fase wordt uitgevoerd aan het begin van de bereiding van een koffie.

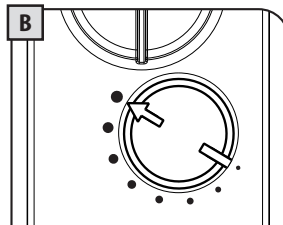
De instelling kan worden uitgevoerd door aan de knop aan de binnenkant van het vak voor de koffie te draaien zonder de bewegende onderdelen aan te raken.

Druk op de knop en draai deze (met één klik per keer) volgens de aanwijzingen die op de deksel staan.

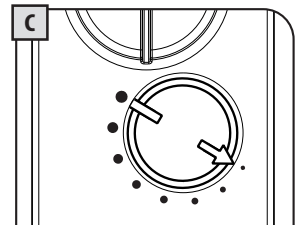
Het wordt aangeraden om kleine veranderingen uit te voeren en hierna 2-3 kopjes koffie te verstrekken; alleen op deze manier kan men de verandering in de maalfijnheid opmerken, zodat u deze kunt aanpassen aan uw wensen.



Druk in en draai.



In deze stand verkrijgt men een zeer grove maling.



In deze stand verkrijgt men een zeer fijne maling.

INSTELLING VAN DE HOOGTE VAN DE SCHENKINRICHTING

Voordat er producten worden verstrekt, dient men eerst de hoogte van de schenkinrichting in te stellen, zodat verschillende soorten kopjes gebruikt kunnen worden. Laat voor de instelling de schenkinrichting handmatig glijden zoals weergegeven in de afbeelding.



Opmerking: In enkele gevallen kan de schenkinrichting verwijderd worden voor het gebruik van zeer grote bekers.



STAND-BY

De machine is ontworpen met het oog op energiebesparing. Nadat de machine 15 minuten niet gebruikt is, gaat deze in de stand-by modus. De waterketel wordt niet langer gevoed, alle componenten worden uitgeschakeld. Het verbruik wordt tot het minimum beperkt. Druk op een willekeurige toets om de machine weer te starten. De machine kan op elk willekeurig moment in de stand-by worden gezet door de toets 3 seconden ingedrukt te houden.

Opmerking:

- 1 De machine gaat niet in de "stand-by" modus wanneer de serviceklep open is.
- 2 De automatische activeringstijd van de "stand-by" kan worden gewijzigd met het "MACHINEMENU" op pag. 25.
- 3 Wanneer de machine in de "stand-by" modus gaat, zal het een spoelcyclus van de interne circuits uitvoeren. Men kan deze cyclus onderbreken door op de toets "STOP" te drukken.

De machine kan weer geactiveerd worden door een van de volgende handelingen uit te voeren:

- 1 door op een willekeurige toets van het bedieningspaneel te drukken.
- 2 door de serviceklep te openen (bij het sluiten van de klep zal de machine weer terug gaan in de "stand-by" modus).
- 3 indien een vooringestelde timer wordt ingeschakeld.



Wanneer de machine in "stand-by" staat, zal de toets rood worden en gaan knipperen.

GEBRUIK VAN DE MELKKAN

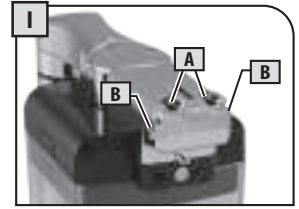
De machine is voorzien van een kan waarmee de melk optimaal kan worden bereid voor een smakelijke Cappuccino, Latte macchiato en voor al uw dranken waarvoor melk nodig is.

Opmerking: voor elk gebruik dient men zich ervan te verzekeren dat de kan goed gereinigd en gedesinfecteerd is. In het geval dat er melk in de kan wordt bewaard, dient men voor elke gebruik te controleren of de melk geschikt is voor consumptie.

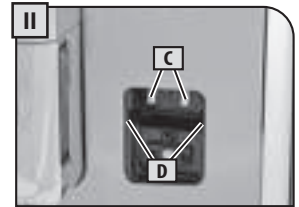
De kan maakt het gebruik van melk eenvoudig en praktisch; deze kan eenvoudig worden verwijderd van de machine na elk afzonderlijk gebruik en kan in de koelkast geplaatst worden.

Het afgiftesysteem wordt automatisch na elk gebruik gereinigd met een automatische reinigingscyclus. Deze automatische reinigingscyclus werkt alleen indien deze is ingeschakeld (zie pag. 31) en kan ook handmatig worden uitgevoerd door vervolgens ook de toets "CLEAN" in te drukken (zie pag. 18).

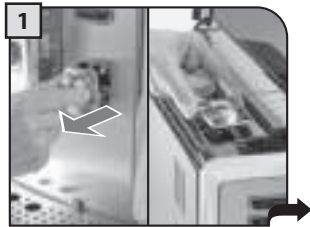
Minstens 1 keer per week dient de kan te worden gedemonteerd voor een juiste reiniging van alle onderdelen; zodoende kan het niveau voor de hygiëne van de verstrekte dranken hoog worden gehouden. Voor de juiste reiniging dient men de paragraaf "REINIGING VAN MELKKAN" te raadplegen (zie pag. 42).



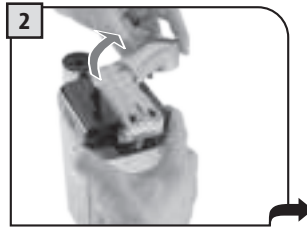
A = Gaten van de kan
B = Pinnen van de kan



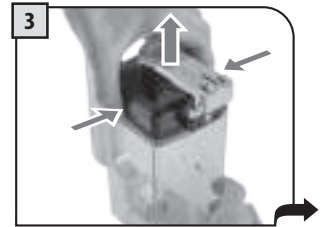
C = Aansluitpunten van de machine
D = Geleiders voor de pinnen van de kan



Verwijder het beschermkapje van de machine en bewaar deze op een schone plek. Het wordt aangeraden deze in de holte van de waterdeksel te stoppen.



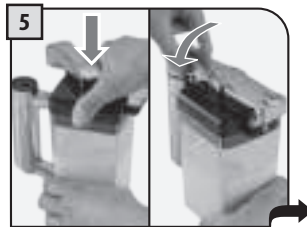
Draai het handvat rechtsom om het blokje los te maken.



Druk op de ontgrendelingsknoppen om de deksel te verwijderen.



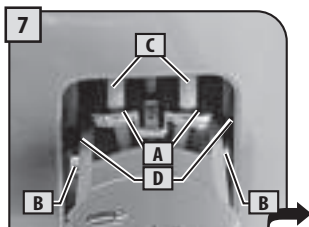
Giet de melk in de kan. Vul de kan met melk minstens tot het MIN niveau en overschrijdt niet het MAX niveau.



Plaats de deksel weer terug en let erop dat de kan goed gesloten is. Zet het handvat weer in de centrale stand om een perfecte sluiting te garanderen.



Houd de kan schuin naar voren. De basis van de kan dient op de inzet (E), geplaatst op het lekbakje, te steunen.



In deze fase bevinden de gaten van de kan (A) zich lager dan de aansluitingspunten (C).

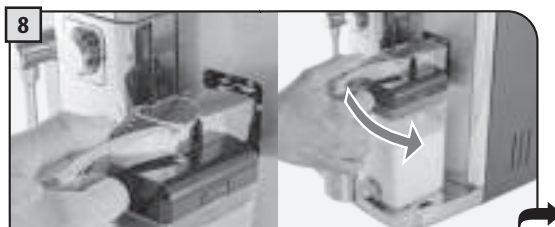
De pinnen van de kan (B) zijn op dezelfde hoogte als de geleiders (D).



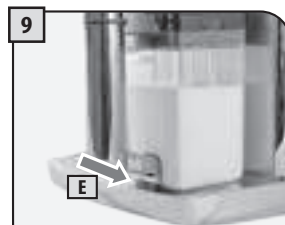
HET IS VERBODEN OM DE KAN VERDER DAN ZIJN NATUURLIJKE INCLINATIE TE FORCEREN.



VERZEKER U VAN EEN GOEDE REINIGING, ZOWEL BIJ HET EERSTE GEBRUIK ALS NA EEN LANGERE PERIODE VAN STILSTAND. DE PERFECTE HYGIËNE EN REINIGING VAN DE KAN GARANDEERT EEN GOEDE WERKING EN VOORKOMT HET TOENEMEN VAN BACTERIËLE LADINGEN DIE SCHADELIJK ZIJN VOOR DE GEZONDHEID.



Plaats de kan met een draaiende beweging naar beneden (zoals aangegeven in de afbeelding) totdat de kan vastgekoppeld is op de inzet (E), geplaatst op het lekbakje.



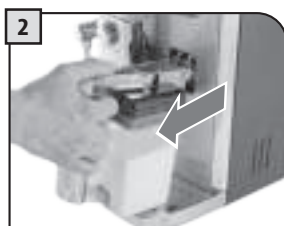
De kan komt zo op een natuurlijke wijze op zijn plek.

HET VERWIJDEREN VAN DE KAN

De handelingen geven aan hoe de kan op de juiste wijze uit de machine verwijderd dient te worden.



HET IS VERBODEN OM DE KAN VERDER DAN ZIJN NATUURLIJKE INCLINATIE TE FORCEREN.



Draai de kan naar boven totdat deze soepel uit de inzet (E), geplaatst op het lekbakje, loskomt. Trek de kan er vervolgens helemaal uit.

Haal de kan na gebruik uit de machine en zet deze in de koelkast voor de juiste conservering. Het wordt aangeraden om de kan NIET te lang op kamertemperatuur te bewaren - Max 10 minuten.

Bewaar de melk zoals door de producent op de verpakking is aangegeven en gebruik het NIET na de uiterste consumptiedatum. De kan dient gereinigd te worden zoals beschreven in de paragraaf "REINIGING MELKKAN" (zie pag. 42).

KOFFIEAFGIFTE

Deze procedure laat zien hoe u een espresso kunt schenken. Om een ander type koffie te verstrekken, druk op de bijbehorende toets. Gebruik geschikte kopjes om overstromen te voorkomen.

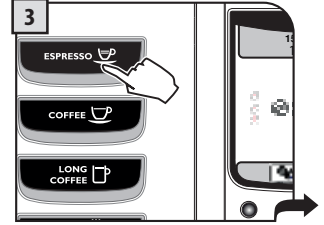
Voor het schenken van 2 kopjes, druk 2 keer op de toets; de machine verstrekt de helft van de ingestelde hoeveelheid en onderbreekt dan kort de afgifte om de tweede koffiedosis te malen. De koffieafgifte zal dus opnieuw starten en beëindigd worden.



1 Plaats 1/2 kopje(s) voor de afgifte van een of twee espresso('s).



2 Plaats 1/2 kopje(s) voor de afgifte van een espresso of een lange espresso.



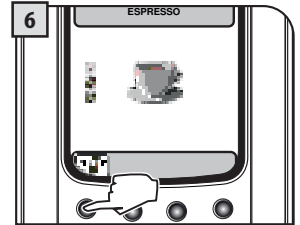
3 Kies een product door op de overeenkomende toets te drukken; één keer voor 1 kopje en twee keer voor 2 kopjes.



4 De machine begint de ingestelde hoeveelheid koffie te malen.



5 De afgifte van de geselecteerde drank begint.



6 De koffieafgifte kan op elk moment worden onderbroken door op de toets "STOP" te drukken.

De koffieafgifte kan op elk moment worden onderbroken door op de toets "STOP" te drukken 22.

AFGIFTE VAN DRANKEN MET VOORGEMALEN KOFFIE

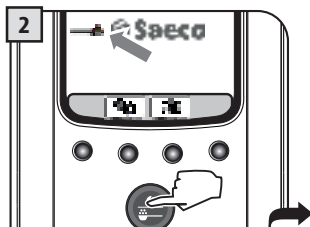
De machine biedt de mogelijkheid om voorgemalen en cafeïnevrije koffie te gebruiken.

De voorgemalen koffie moet in het speciale vak in het midden van de machine gedaan worden. Doe er alleen gemalen koffie voor espresso-machines in en nooit koffiebonen of oploskoffie. (zie hoofdstuk "DRANKMENU" pag. 22).

Dit voorbeeld toont de afgifte van een espressokoffie met gebruik van voorgemalen koffie.



1 Plaats 1 kopje om een espresso te schenken.



2 Druk één of meerdere keren op de toets totdat het icoon op het display verschijnt.



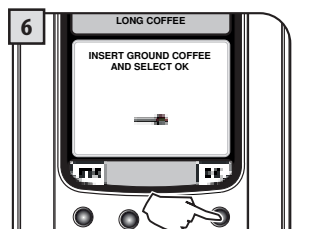
2 Kies het product door op de overeenkomende toets te drukken.



4 Het scherm herinnert de gebruiker eraan om de gemalen koffie in het juiste vak te doen.



5 Druk op de klep om het te openen; til de klep op. Doe de gemalen koffie in het juiste vak en gebruik hiervoor de bijgeleverde maatlepel.



6 Druk op de toets "OK" om de afgifte te beginnen.



LET OP: DOE ALLEEN DIT SOORT KOFFIE IN HET VAK ALS U EEN PRODUCT MET VOORGEMALEN KOFFIE WILT SCHENKEN.

DOE PER KEER ÉÉN MAATLEPEL GEMALEN KOFFIE IN HET VAK. HET IS NIET MOGELIJK OM TWEE KOPJES KOFFIE TEGELIJKERTIJD TE VERSTREKKEN.

Opmerking:

- Als 30 seconden nadat het scherm (4) is verschenen, de afgifte nog niet is gestart, zal de machine naar het hoofdmenu terugkeren en de eventuele ingevoerde hoeveelheid koffie in de koffiediklade legen.
- Als er in het vak geen voorgemalen koffie is gedaan, zal alleen water worden verstrekt;
- Als de dosis te groot is of als er 2 of meerdere maatlepels worden toegevoegd, zal het product niet worden verstrekt en zal de koffie in de koffiediklade worden geleegd.

CAPPUCCINO / LATTE MACCHIATO / MELK

AFGIFTE



BIJ HET STARTEN VAN DE AFGIFTE KAN DE MELK VERMENGD MET STOOM ENIGSZINS SPETTEREN MET GEVAAR VOOR BRANDWONDEN. WACHT TOT HET EINDE VAN DE CYCLUS ALVORENS HET KOPJE WEG TE NEMEN. RAADPLEEG DE PARAGRAAF "GEBRUIK VAN DE MELKKAN" (ZIE PAG. 13).

Voor alle producten met melk zal de machine eerst de melk verstrekken en vervolgens de koffie. In dit geval kan men niet gelijktijdig een dubbel product verstrekken.



Plaats het kopje of de beker waarin men een willekeurig product met melk wil bereiden.



Draai het bovenste gedeelte van het handvat van de kan boven het kopje. Om overstromen van de melk te voorkomen, dient men altijd een kopje te gebruiken van de juiste afmetigen.



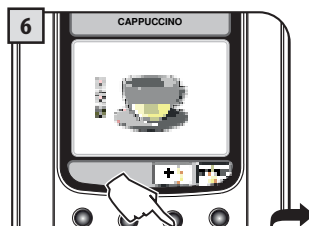
Kies het product door op de overeenkomende toets te drukken; er kan maar een product per keer worden gekozen.



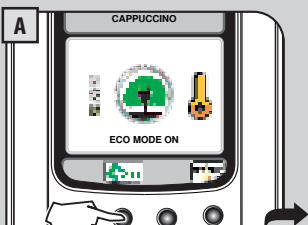
De machine begint met de voorbereiding; het maalt de koffie en warmt op voor de afgifte van de melk. In dit geval staat de ECO MODUS functie op "ON" (zie pag. 26).



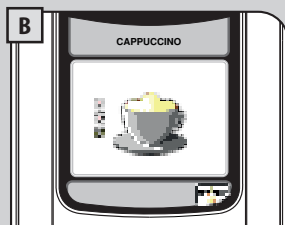
Het afgifte van de melk begint. Dit kan onderbroken worden door op "STOP" te drukken.



Er kan meer melk verstrekt worden door op de toets "+" te drukken; in dat geval zal er melk worden verstrekt die NIET geëmulgeerd is.

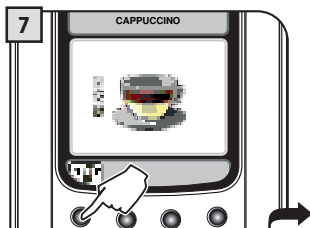


Indien de toets "OFF" wordt ingedrukt, zal de ECO MODUS functie worden gedeactiveerd en in de stand "OFF" worden gezet. (zie pag. 26).



Vervolgens zullen alle dranken worden bereid met een kortere verwarmingstijd van het systeem, maar met een hoger energieverbruik.

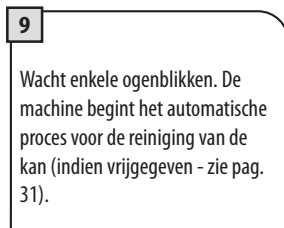
De ECO MODUS functie kan alleen opnieuw geactiveerd worden met het "MACHINE-MENU" (zie pag. 26).



Als de afgifte van de melk gestopt is, zal de afgifte van de koffie beginnen. Dit kan onderbroken worden door op "STOP" te drukken.



Neem het kopje met de cappuccino weg na beëindiging en plaats het handvat weer terug op de beginstand.



Wacht enkele ogenblikken. De machine begint het automatische proces voor de reiniging van de kan (indien vrijgegeven - zie pag. 31).

Verwijder de kan en zet deze in de koelkast zodra de reinigingscyclus beëindigd is.



PAK HET HANDVAT VAN DE KAN NIET VAST TIJDENS DE REINIGINGSCYCLUS; GEVAAR VOOR BRANDWONDEN.

Het procedé is analoog zoals voor de afgifte van een latte macchiato of van een kop warme melk.

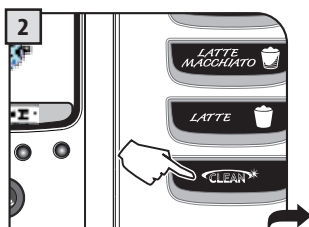
REINIGINGSCYCLUS: CLEAN

De machine kan op elk gewenst moment een snelle reinigingscyclus uitvoeren. De reinigingscyclus kan voor de afgifte van een drank uitgevoerd worden en/of onmiddellijk na de bereiding ervan.

Deze optie wordt aangeboden om u de mogelijkheid te geven de reiniging van de melkkan uit te voeren wanneer u dat het liefst wilt. Deze reiniging kan ook gebruikt worden voor het ontsmetten van de circuits na een lange periode van stilstand.



Plaats de kan zoals beschreven op pag. 13. De reinigingscyclus betreft alleen de leidingen die in contact komen met de melk; dit wordt uitgevoerd onafhankelijk van de aanwezigheid van melk in de kan.



Druk op de toets De machine voert een extra reinigingscyclus uit.



Na beëindiging kan de kan verwijderd worden en is meteen klaar voor gebruik.

Voor de juiste plaatsing/verwijdering van de kan dient men de instructies beschreven op pag. 13 en pag. 14 te raadplegen.

HEET WATER

AFGIFTE VAN HEET WATER

Het hete water kan gebruikt worden voor de snelle bereiding van thee en kruidenthee.



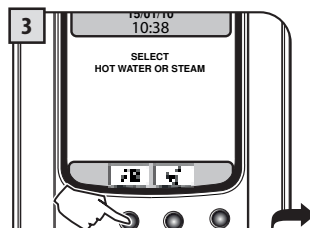
BIJ HET STARTEN VAN DE AFGIFTE KAN HET HETE WATER ENIGSZINS SPETTEREN MET GEVAAR VOOR BRANDWONDEN. HET HEETWATER-/STOOMPIJPJE KAN ERG HEET WORDEN: VERMIJD DIRECT CONTACT MET DE HANDEN, GEBRUIK EEN DOEK OM HET TE DRAAIEN.



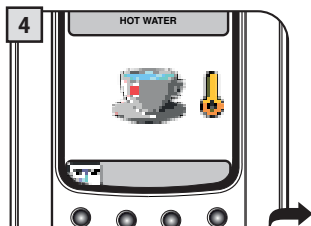
1 Plaats een kannetje onder het heetwaterpijpje.



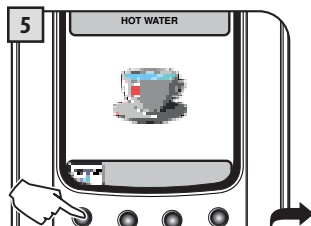
2 Druk op de toets om naar de pagina te gaan waarmee de afgifte van heet water verkregen kan worden.



3 Druk op de toets om de afgifte van heet water te activeren.



4 Wacht tot de machine op de juiste temperatuur is en de geprogrammeerde hoeveelheid heet water wordt verstrekt.



5 De afgifte kan onderbroken worden door op de toets "STOP" te drukken.



6 Neem na de beëindiging het kannetje met de gewenste hoeveelheid water weg.

Herhaal de handeling voor de afgifte van een nieuwe hoeveelheid heet water.

Binnen in de leidingen blijft er een beetje water over die druppelsgewijs naar buiten kan komen; dit is een normale eigenschap van machine.

STOOMAFGIFTE

STOOMAFGIFTE

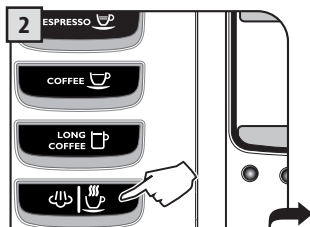
De stoom kan gebruikt worden voor de verwarming van melk, water en andere dranken.



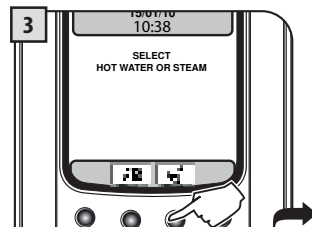
BIJ HET STARTEN VAN DE AFGIFTE KAN HET HETE WATER ENIGSZINS SPETTEREN MET GEVAAR VOOR BRANDWONDEN. HET HEETWATER-/STOOMPIJPJE KAN ERG HEET WORDEN: VERMIJD DIRECT CONTACT MET DE HANDEN, GEBRUIK EEN DOEK OM HET TE DRAAIEN.



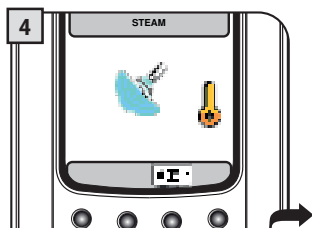
Zet een kannetje onder het stoompijpje.



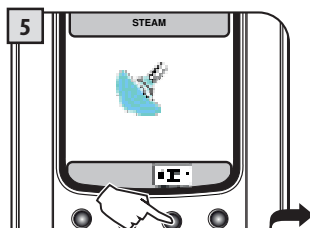
Druk op de toets om naar de pagina te gaan waarmee de afgifte van stoom verkregen kan worden.



Druk op de toets om de afgifte van stoom te activeren.



Wacht tot de machine op de juiste temperatuur is en de stoomafgifte begint.



De afgifte kan onderbroken worden door op de toets "STOP" te drukken.



Neem het recipiënt op het einde weg.

Het wordt aangeraden om lichte cirkelvormige bewegingen te maken voor een beter resultaat.

SNELLE PROGRAMMERING VAN DE HOEEVEELHEID VAN DE DRANKEN



BIJ HET STARTEN VAN DE AFGIFTE KAN DE MELK VERMENGD MET STOOM ENIGSZINS SPETTEREN MET GEVAAR VOOR BRANDWONDEN. RAADPLEEG DE PARAGRAAF "GEBRUIK VAN DE MELKKAN".

In deze paragraaf wordt de programmering van een drank zoals de Cappuccino in beschouwing genomen, aangezien we alle fases willen tonen die nodig zijn voor een eenvoudige en snelle programmering van al uw dranken.

Nadat een snelle programmering van de drank is uitgevoerd, kan men een meer gedetailleerde en preciezer afstelling uitvoeren door het "DRANKMENU" te raadplegen (zie pag. 22).



Plaats het kopje of de beker waarin men de cappuccino of de latte macchiato wil bereiden.



Draai het bovenste gedeelte van het handvat van de kan boven het kopje. Gebruik het kopje dat u gewoonlijk gebruikt.



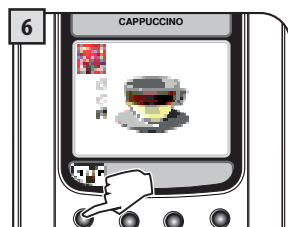
Houd de toets ingedrukt tot het symbool MEMO verschijnt.



De machine begint met de voorbereiding; het maalt de koffie en warmt op voor de afgifte van de melk.



De afgifte van de melk begint. Druk opnieuw op "STOP" wanneer de gewenste hoeveelheid is bereikt.



Als de afgifte van de melk gestopt is, zal de afgifte van de koffie beginnen. Druk op "STOP" wanneer de gewenste hoeveelheid is bereikt.

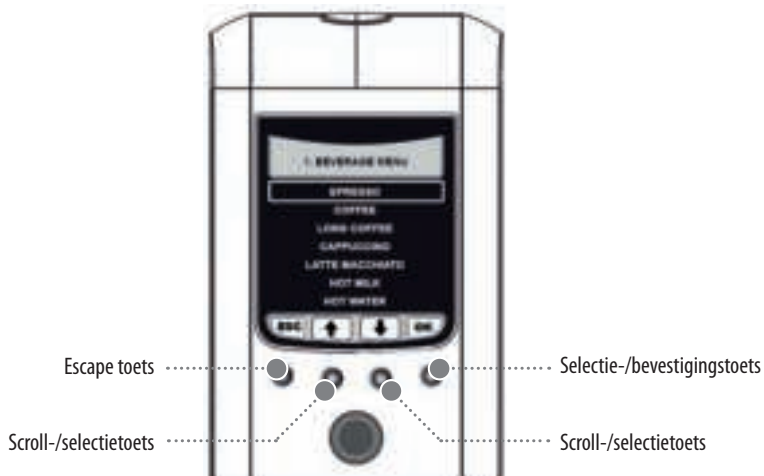
De hoeveelheid van de drank is geprogrammeerd. Bij elke volgende keuze, zal deze hoeveelheid worden verstrekt. Volg voor alle andere dranken dezelfde procedure door de toets van de drank die u wenst te programmeren ingedrukt te houden.

DRANKMENU

Het is mogelijk om de instellingen van elke drank van de machine te personaliseren.



Toets om de instellingen van de dranken te kiezen.



Escape toets

Selectie-/bevestigingstoets

Scroll-/selectietoets

Scroll-/selectietoets

STANDAARD WAARDEN HERSTELLEN

Voor elke drank is het mogelijk om de door de constructeur vooringestelde standaard waarden te herprogrammeren. Als deze functie gekozen is, worden alle persoonlijke instellingen verwijderd.

In dit geval zullen we de programmering van een cappuccino in beschouwing nemen. Wanneer de afgifte van een koffie (espresso of lang) wordt geprogrammeerd, zullen de opties met betrekking tot de behandeling van de melk niet worden getoond.



HOEEVEELHEID KOFFIE

In dit gedeelte kan de hoeveelheid koffie die wordt gemaald voor de bereiding van de drank worden geprogrammeerd; deze instelling zal invloed hebben op het aroma van de koffie.

 = de drank wordt bereid met voorgemalen koffie

 = lichte dosering

 = normale dosering

 = sterke dosering

VOORINFUSIE

De voorinfusie: de koffie wordt vóór de infusie licht bevochtigd waardoor de koffie zijn volle aroma prijsgeeft en deze een heerlijke smaak krijgt.

: geactiveerd.

: langer om de smaak van de koffie te versterken.

: er vindt geen voorinfusie plaats.

TEMPERATUUR KOFFIE

In dit gedeelte kan de temperatuur voor de bereiding van de koffie worden geprogrammeerd.

 : lage temperatuur.

 : gemiddelde temperatuur.

 : hoge temperatuur.

HOEEVEELHEID KOFFIE

In dit gedeelte kan de hoeveelheid koffie die wordt verstrekt worden geprogrammeerd elke keer dat de drank wordt gekozen. Met de balk kan de hoeveelheid te verstrekken koffie nauwkeurig worden ingesteld.



HOEEVEELHEID MELK

In dit gedeelte kan de hoeveelheid melk die wordt verstrekt worden geprogrammeerd elke keer dat de drank wordt gekozen. Met de balk kan de hoeveelheid te verstrekken melk nauwkeurig worden ingesteld.

MILK FOAM

In dit gedeelte kan het type emulsie waarmee de melk wordt verstrekt worden geprogrammeerd:

- = minimale emulsie
- ◐ = normale emulsie
- ◑ = maximale emulsie
- = emulsie gedeactiveerd (er wordt alleen verwarmde melk verstrekt)

Opmerking: Alleen voor enkele producten is het toegestaan om de emulsie van de melk te deactiveren.

Wanneer de emulsie gedeactiveerd is, zal de temperatuur van de verstrekte melk lager zijn. Het is mogelijk om de drank te verwarmen met behulp van de afgifte van stoom via het stoompijpje (zie pag. 20).



HOEEVEELHEID WATER

In dit gedeelte kan de hoeveelheid water die wordt verstrekt worden geprogrammeerd elke keer dat op de betreffende toets wordt gedrukt. Met de balk kan de hoeveelheid te verstrekken water nauwkeurig worden ingesteld.

MACHINEMENU

Het is mogelijk om op de machine de instellingen voor de werking te personaliseren.

Toets om de instellingen van de machine te kiezen



HOEEVEELHEID WATER

Scroll-/selectietoets



Selectie-/bevestigingstoets

Scroll-/selectietoets

ALGEMENE INSTELLINGEN

ALGEMENE INSTELLINGEN

Om de instellingen voor de werking van de machine te wijzigen.

KOPJESVERWARMER

Met deze functie kan de werking van de kopjeswarmeplaat, die zich in het bovenste gedeelte van de machine bevindt, worden ingesteld.

OFF

Om de kopjeswarmeplaat altijd uitgeschakeld te houden.

ON

Om de kopjeswarmeplaat altijd ingeschakeld te houden.

ECO MODUS FUNCTIE

Deze functie beheert de activering van de ketels in de machine om de energiebesparing mogelijk te maken.

OFF

In deze modus worden bij de inschakeling van de machine alle ketels geactiveerd voor de onmiddellijke bereiding van alle producten. In deze modus wordt er meer energie verbruikt.

ON

In deze modus wordt bij de inschakeling van de machine alleen de koffieketel geactiveerd. De machine verbruikt minder energie, maar heeft meer tijd nodig voor de afgifte van de producten met melk.

GELUIDSSIGNALEN

Met deze functie kunnen de geluidssignalen geactiveerd/gedeactiveerd worden.

OFF

Om de geluidssignalen te deactiveren.

ON

Om de geluidssignalen te activeren.

INSTELLINGEN VAN HET DISPLAY

INSTELLINGEN DISPLAY

In dit menu kan men de taal van de menu's en het contrast van het display instellen.

TAAL

De instelling is van fundamenteel belang voor de juiste instelling van de parameters van de machine afhankelijk van het land van gebruik.

NEDERLANDS

De gekozen taal wordt gemarkeerd.

HELDERHEID

Om het juiste contrast van het display in te stellen in verhouding tot de verlichting van de omgeving.

INSTELLINGEN VAN DE KALENDER

INSTELLINGEN KALENDER

In dit menu kunnen alle functies voor het beheer van de klok, de kalender en alle bijbehorende functies ingesteld worden.

TIJD

De instelling is van fundamenteel belang voor de juiste werking van alle functies die een juist beheer van de tijd vereisen.

UUR

Om de huidige tijd in te stellen.

MINUTEN

Om de minuten van de huidige tijd in te stellen.

FORMAAT

Om het formaat van de tijdweergave in te stellen. De instelling kan in het 24H formaat of in het Angelsaksische AM/PM formaat worden ingesteld. Alle wijzigingen zullen automatisch worden doorgevoerd in alle functies waar het formaat wordt getoond.

DATUM

De instelling is van fundamenteel belang voor de juiste werking van alle functies die een juist beheer van de datum vereisen.

JAAR

Om het huidige jaar in te stellen.

MAAND

Om de huidige maand in te stellen.

DAG

Om de huidige dag in te stellen.

FORMAAT

Om het formaat van de datumweergave volgens de eigen wensen in te stellen. Alle wijzigingen zullen automatisch worden doorgevoerd in alle functies waar het formaat wordt getoond.

STAND-BY INSTELLINGEN

Om in te stellen hoeveel tijd na de laatste afgifte de machine in de stand-by stand gaat.

De tijd is default op 15' ingesteld.

15

Als de ingestelde tijd is verlopen, gaat de machine in de stand-by stand.

30

Druk op een willekeurige toets om de machine weer te activeren.

60

Na de diagnose van de functies en de verwarmingsfase te hebben uitgevoerd, is de machine opnieuw klaar voor gebruik.

180

INSTELLINGEN KALENDER

TIMER INSCHAKELING MACHINE

TIMER 1 00:00

Met dit menu kan de eerste inschakelingstijd worden ingesteld en geprogrammeerd.

UUR 00

Om de uren van de inschakelingstijd in te stellen.

MINUTEN 00

Om de minuten van de inschakelingstijd in te stellen.

WEEKDAG

Hiermee kan worden geprogrammeerd op welke dagen van de week deze timer de machine moet inschakelen.

Kies een dag met de toetsen (▲) of (▼) en bevestig met de toets (OK) om de instelling te wijzigeng:

ON = Tijd geactiveerd

OFF = Tijd gedeactiveerd



TIMER 2 00:00

Met dit menu kan de tweede inschakelingstijd worden ingesteld en geprogrammeerd.

TIMER 3 00:00

Met dit menu kan de derde inschakelingstijd worden ingesteld en geprogrammeerd.

INSTELLINGEN VAN HET WATER

INSTELLINGEN WATER

In dit menu kunnen de parameters voor het juiste beheer van het water voor de koffieafgifte ingesteld worden.

WATERHARDHEID

Om de instellingen van de waterhardheid op de machine in te stellen. Dankzij de functie "Waterhardheid" kunt u uw machine aanpassen aan de hardheid van het water dat u gebruikt, zodat de machine u op het juiste moment om een ontkalking vraagt.

Meet de waterhardheid zoals weergegeven op pag. 7.

VRIJGAVE FILTER

Om de waarschuwing voor het vervangen van het waterfilter te activeren/deactiveren. Als deze functie wordt geactiveerd, waarschuwt de machine de gebruiker wanneer het waterfilter vervangen moet worden.

OFF: Waarschuwing geblokkeerd.

ON: Waarschuwing vrijgegeven (deze waarde wordt automatisch ingesteld wanneer de activering van de filter wordt uitgevoerd).

ACTIVERING FILTER

Om de filter te activeren na de installaties of de vervanging. Voor de juiste installatie en/of vervanging, raadpleeg het betreffende hoofdstuk op pag. 9.

INSTELLINGEN VOOR HET ONDERHOUD

INSTELLINGEN ONDERHOUD

In dit menu kunnen alle functies voor het juiste beheer van het onderhoud van de machine ingesteld worden.

PRODUCTTELLERS

Deze functie maakt het mogelijk om het aantal producten dat bereid is weer te geven voor elk afzonderlijk koffietype vanaf de laatste reset.

ONTKALKINGSCYCLUS

Met deze functie kan de ontkalkingscyclus worden uitgevoerd (de machine geeft aan na hoeveel liters hij ontkalkt moet worden) (Zie pag. 33).

REINIGINGSCYCLUS UNIT

Met deze functie kan de reinigingscyclus van de Centrale Koffie-unit worden uitgevoerd (Zie pag. 32).

REINIGINGSCYCLUS KAN

Met deze functie kan de reinigingscyclus van de kan, die gebruikt wordt voor de bereiding van dranken met melk, uitgevoerd worden (Zie pag. 36).

Opmerking: deze reiniging is belangrijk voor het juiste onderhoud van de kan.

ZELFREINIGING KAN

Met deze functie kan de automatische reiniging van de kan uitgevoerd worden na elke bereiding van een product met melk.

OFF

De functie van zelfreiniging wordt geblokkeerd.

ON

De functie van zelfreiniging wordt vrijgegeven.

FABRIEKINSTELLINGEN

Met deze functie kunnen alle fabrieksinstellingen weer worden hersteld.
Opmerking: de herstelling van de fabrieksinstellingen verwijdert alle persoonlijke instellingen.

ONDERHOUD

MENU «REINIGINGSCYCLUS UNIT»

Voor het wassen van de Centrale Koffie-unit is het voldoende om de reiniging met water uit te voeren, zoals getoond wordt op pag. 40. Deze reiniging voltooit het onderhoud van de Centrale Koffie-Unit. We raden aan om deze cyclus maandelijks uit te voeren of na elke 500 koffie door gebruik te maken van de Saeco tabletten; deze zijn apart verkrijgbaar bij de winkels die ons merk verkopen.

**DE REINIGINGSCYCLUS MAG NIET ONDERBROKEN WORDEN.
ER MOET IEMAND AANWEZIG ZIJN TIJDENS DE HANDELING.**

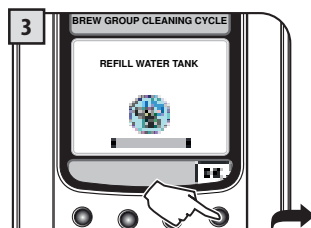
Draai de SBS knop voor het begin van de cyclus geheel linksom (Zie pag. 10).



1 Selecteer de menu-ingang Bevestig door op de toets "OK" te drukken.



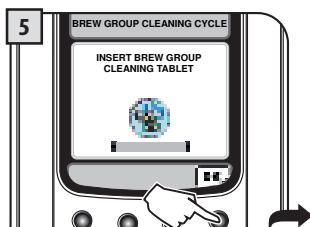
2 Bevestig door op de toets "OK" te drukken.



3 Vul het waterreservoir met vers drinkwater. Druk vervolgens op "OK".



4 Stop de tablet in het vak voor gemalen koffie.



5 Na de tablet erin gedaan te hebben, druk op de toets "OK".



6 Plaats een beker onder de koffieschenkinrichting.



7 Na de beker te hebben geplaatst, druk op "OK".



8 De reinigingscyclus van de Centrale Koffie-unit wordt automatisch uitgevoerd.



9 Verwijder na beëindiging de beker en leeg deze.

Na de cyclus te hebben uitgevoerd, draai de SBS knop weer in de gewenste positie (zie pagina 10).

MENU «ONTKALKINGCYCLUS WATERKETEL»

Ontkalking is nodig om de 1-2 maanden of wanneer de machine het aangeeft. De machine moet ingeschakeld zijn en beheert automatisch de verdeling van het ontkalkingsmiddel.

ER MOET IEMAND AANWEZIG ZIJN TIJDENS DE HANDELING.

LET OP! GEBRUIK IN GEEN ENKEL GEVAL AZIJN ALS ONTKALKINGSMIDDEL.

Gebruik alleen het ontkalkingsmiddel van Saeco dat ontworpen is om de technische eigenschappen van de machine te respecteren, de performance ervan te behouden, met de inachtneming van de veiligheid van de consument. De ontkalkingsoplossing moet afgedankt worden volgens de instructies van de constructeur en/of de geldende normen van het land waar het wordt gebruikt.

Opmerking: zorg vóór het uitvoeren van de ontkalkingscyclus ervoor dat:

1. HET WATERFILTER INTENZA VERWIJDERD IS;
2. u een geschikte bak met de juiste afmetingen of meerdere bakjes ter beschikking hebt staan, die geplaatst kunnen worden op de aangegeven punten.

DE ONTKALKINGSCYCLUS EN/OF DE SPOELCYCLUS MOGEN NIET ONDERBROKEN WORDEN; DE FASES DIENEN GEHEEL BEËINDIGD TE WORDEN. IN HET GEVAL DAT DE MACHINE UITGESCHAKELD WORDT OF BIJ STROOMSTORING DIENT DE CYCLUS DIE BEZIG WAS, HERHAALD TE WORDEN.

IN ELK GEVAL KAN ELKE CYCLUS UITGESTELD WORDEN DOOR OP DE TOETS "II" TE DRUKKEN; MEN KAN VERVOLGENS DE CYCLUS WEER OPNIEUW STARTEN WANNEER MEN WIL DOOR OP DE TOETS ">" TE DRUKKEN.

DRAAI DE SBS KNOP VOOR HET BEGIN VAN DE CYCLUS GEHEEL LINKSOM (ZIE PAG. 10).

Om de ontkalkingsoplossing juist klaar te maken, dient men de gehele inhoud van de fles met geconcentreerd ontkalkingsmiddel van Saeco in het waterreservoir te gieten en het met vers water te vullen tot het MAX niveau.

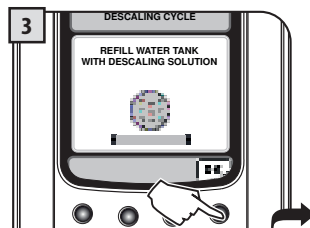
Opmerking: tijdens de ontkalkingscyclus is het normaal dat er enkele alarmmeldingen worden weergegeven om de machine op de juiste wijze te beheren. Na de melding te hebben hersteld, dient men altijd op de toets ">" te drukken om de ontkalkingscyclus verder te laten gaan.



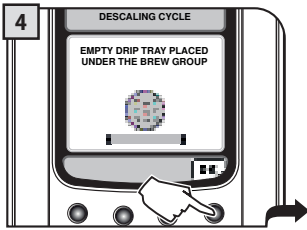
1 Selecteer de menu-ingang Bevestig door op de toets "OK" te drukken.



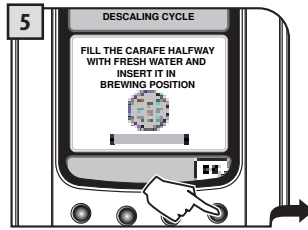
2 Let op: door deze keuze te bevestigen, dient men de gehele cyclus af te werken. Bevestig door op de toets "OK" te drukken of ga terug door op de toets "ESC" te drukken.



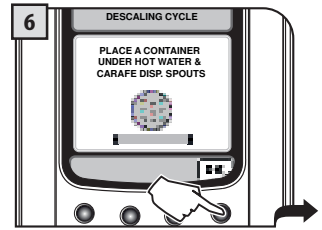
3 Vul het reservoir met de ontkalkingsoplossing en voeg water bij tot aan het niveau MAX. Druk vervolgens op "OK".



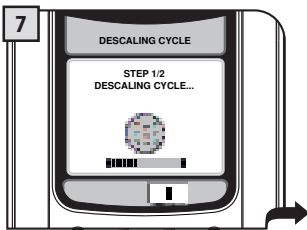
Leeg het lekbakje dat zich onder de unit bevindt (pag. 38 - afb.2) en plaats deze weer terug. Druk vervolgens op "OK".



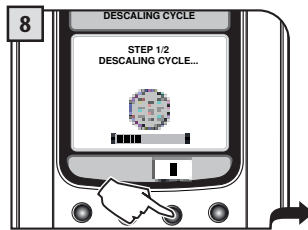
Vul de kan voor de helft met vers drinkwater (pag. 36 - afb.7). Plaats de kan terug en zet deze in de afgiftestand. Druk vervolgens op "OK".



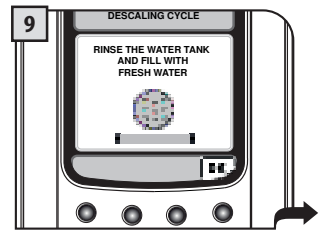
Plaats een ruim recipiënt onder de zetgroep en een recipiënt onder het pijpje voor warm water. Druk vervolgens op "OK".



De ontkalkingscyclus wordt gestart. De balk laat de voortgang van het proces zien.

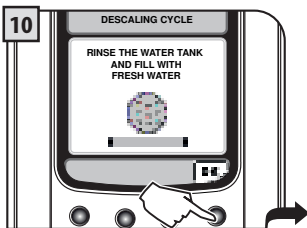


Indien de bakken geleegd dienen te worden, druk op de toets ">". Druk vervolgens op ">".

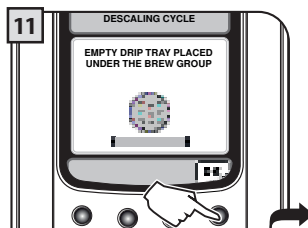


Bij het einde van de eerste fase, wanneer het ontkalkingsmiddel op is, zal de machine vragen het reservoir te spoelen.

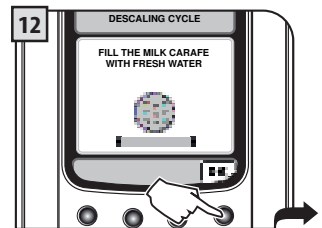
De spoelfase vereist het gebruik van een bepaalde hoeveelheid water die vooringesteld is in de fabriek. Dit zorgt voor een optimale speelcyclus die de afgifte van de producten in optimale staat garandeert. De vraag om het reservoir te vullen tijdens de uitvoering van de speelcyclus is normaal en maakt deel uit van de procedure.



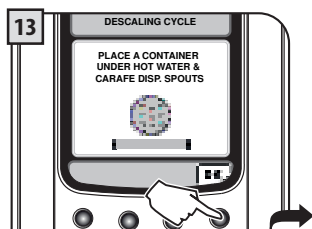
Spoel het reservoir en vul met vers drinkbaar water tot aan het niveau MAX. Druk vervolgens op "OK".



Leeg het lekbakje dat zich onder de unit bevindt (pag. 38 - afb.2) en plaats deze weer terug. Druk vervolgens op "OK".



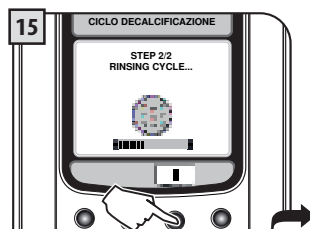
Maak de karaf volledig leeg (pagina 36 - afb.7) en vul voor de helft met vers water. Plaats de kan terug en zet deze in de afgiftestand. Druk vervolgens op "OK".



Plaats een bak onder het uitlooppijpje en een bak onder het heetwaterpijpje. Druk vervolgens op "OK".



De spoelcyclus wordt gestart. De balk laat de voortgang van het proces zien.



Indien de bakken geleegd dienen te worden, druk op de toets ">". Druk vervolgens op ">".



Aan het einde van de tweede fase maakt de machine zich automatisch klaar voor gebruik.



NA DE ONTKALKINGSCYCLUS MOET DE MELKKARAF ZORGVULDIG SCHOONMAKEN VOLGENS DE INSTRUCTIES OP PAGINA 42.

Vervolgens dienen alle onderdelen gespoeld te worden. Plaats ze terug op hun plek na ze zorgvuldig gewassen en gedroogd te hebben. Plaats de SBS knop weer terug in de gewenste stand (zie pag. 10).

ONDERHOUD MELKCIRCUITS

De melkcircuits kunnen worden schoongemaakt door middel van een eenvoudige en snelle cyclus die een grondige reiniging garandeert. Deze reiniging voltooit het onderhoud van de melkkan. We raden aan om deze cyclus maandelijks uit te voeren en gebruik te maken van het Saeco reinigingsmiddel dat verkrijgbaar is bij de winkels die ons merk verkopen.

DE REINIGINGSCYCLUS MAG NIET ONDERBROKEN WORDEN.

ER MOET IEMAND AANWEZIG ZIJN TIJDENS DE HANDELING.

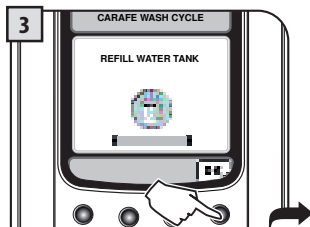
AAN HET BEGIN VAN DE AFGIFTE KUNNEN ER KORT WAT SPATTEN HEET WATER ONTSNAPPEN, DIE GEVAARLIJK ZIJN VOOR BRANDWONDEN.



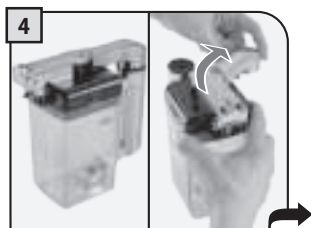
1 Selecteer de menu-ingang. Bevestig door op de toets "OK" te drukken.



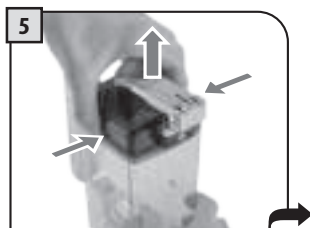
2 Bevestig door op de toets "OK" te drukken.



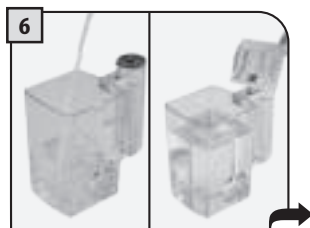
3 Vul het reservoir met vers drinkbaar water tot aan het niveau MAX. Bevestig door op de toets "OK" te drukken.



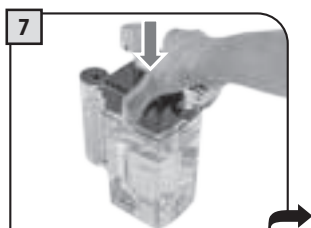
4 De kan dient verwijderd te worden uit de machine en de inhoud ervan geleegd te worden. Draai het handvat rechtsom los.



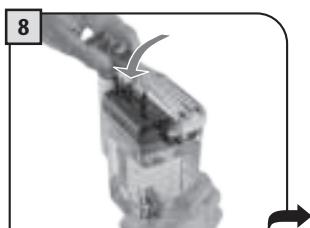
5 Druk op de zijkanten en til de deksel op.



6 Vul de kan tot het MAX niveau met vers drinkwater. Doe de inhoud van een zakje schoonmaakproduct voor het recipiënt van de melk erin en roer zodat het product beter oplost.



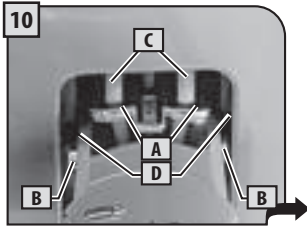
7 Plaats de deksel weer terug en let erop dat de kan goed gesloten is.



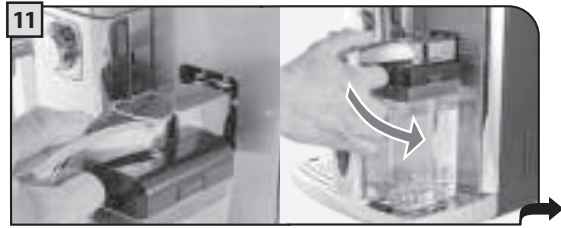
8 Zet het handvat weer in de centrale stand om een perfecte sluiting te garanderen.



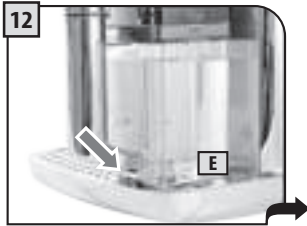
9 Houd de kan schuin naar voren. De basis van de kan dient op de inzet (E), geplaatst op het lekbakje, te steunen.



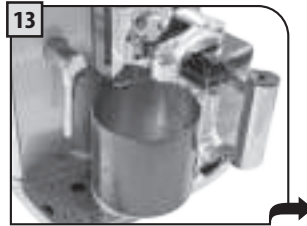
In deze fase bevinden de gaten van de kan (A) zich lager dan de aansluitingspunten (C). De pinnen van de kan (B) zijn op dezelfde hoogte als de geleiders (D).



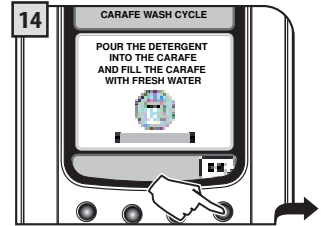
Plaats de kan met een draaiende beweging naar beneden (zoals aangegeven in de afbeelding) totdat de kan vastgekoppeld is op de inzet (E), geplaatst op het lekbakje.



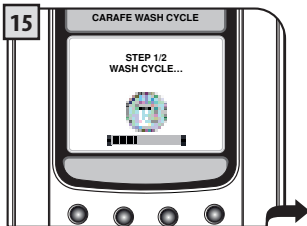
De kan komt zo op een natuurlijke wijze op zijn plek.



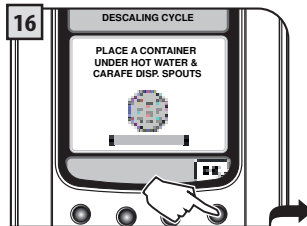
Plaats een leeg bakje van de juiste afmeting en zet deze klaar voor de afgifte.



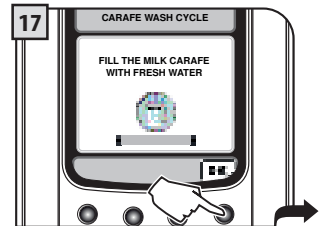
Bevestig deur op de toets "OK" te drukken.



De reinigingscyclus wordt gestart. De balk laat de voortgang van het proces zien.



Vul na de reiniging het reservoir opnieuw met vers drinkwater. Bevestig deur op de toets "OK" te drukken.



Verwijder de karaf, spoel en vul met vers drinkbaar water tot aan het niveau MAX. Bevestig deur op de toets "OK" te drukken.



Plaats een leeg bakje van de juiste afmeting en zet deze klaar voor de afgifte.



De spoelcyclus wordt gestart. De balk laat de voortgang van het proces zien. Wanneer de cyclus wordt beëindigd, keert de machine terug naar de pagina voor de afgifte van de producten.

Nadat de reinigingscyclus beëindigd is, wordt het aangeraden om alle onderdelen met vers drinkwater om te spoelen.

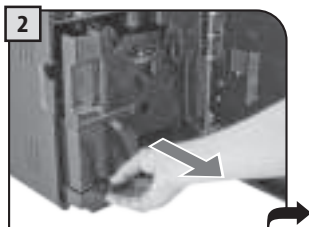
REINIGING

ONDERHOUD TIJDENS DE WERKING

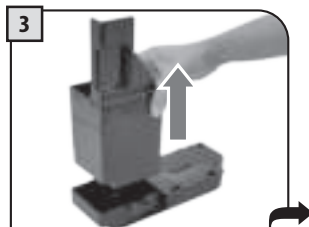
Gedurende de normale werking kan de melding "koffiediklade legen" en/of "lekbakje legen" verschijnen. Deze handeling moet worden uitgevoerd terwijl de machine ingeschakeld is.



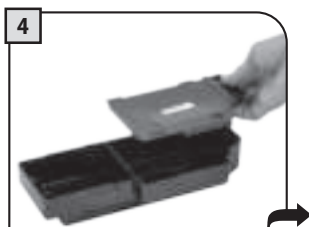
1 Druk op de knop en open de serviceklep.



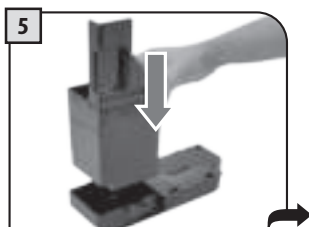
2 Verwijder het lekbakje en de koffiediklade.



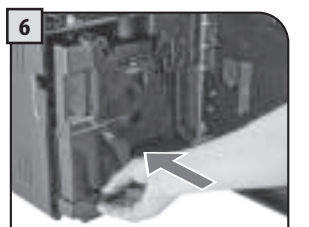
3 Leeg de koffiediklade en was het af met vers water.



4 Leeg het lekbakje en was het af met vers water evenals de deksel.



5 Zet de onderdelen weer op de juiste manier in elkaar.



6 Plaats het lekbakje en de koffiediklade terug en sluit het serviceklep.

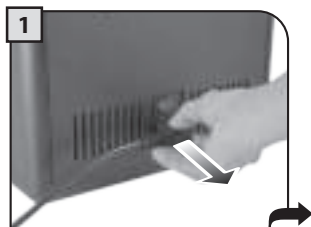
Als het koffiedik bij een uitgeschakelde machine verwijderd wordt, zal de teller van de in de lade gedeponeerde koffiedik niet op nul worden teruggezet. Om deze reden is het mogelijk dat de melding "koffiedik legen" ook na het bereiden van enkele kopjes koffie al wordt weergegeven.

ALGEMENE REINIGING VAN DE MACHINE

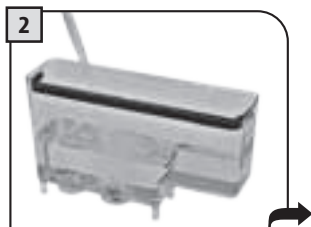
De hieronder beschreven reiniging dient tenminste één keer per week uitgevoerd te worden.

Opmerking: als het water enkele dagen in het reservoir zit, gebruik het dan niet meer.

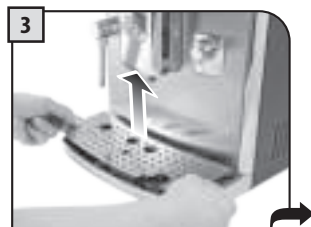
OPGELET! de machine niet in water onderdompelen.



Zet de machine uit en haal de stekker uit het stopcontact.



Haal het waterreservoir er uit en was het met vers water.



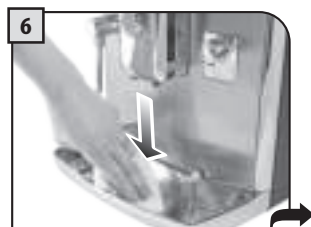
Haal het rooster eruit en was het zorgvuldig af.



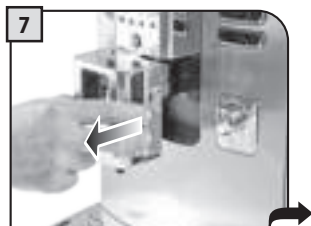
Haal de steun die zich onder het rooster bevindt eruit. Was het af en let op de zone rondom de pakking. Zet het pas weer terug nadat de andere onderdelen zijn gewassen.



Verwijder het interne bakje van plastic en was het met lauw water af.



Was het interne deel van de bak van metaal met een vochtige doek. Zet vervolgens de eerder verwijderde onderdelen weer terug.



Verwijder de schenkinrichting en was het onder stromend water.



Maak het vak voor voorgemalen koffie schoon met een droge doek.



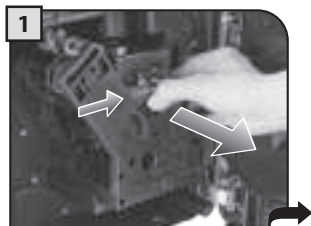
Reinig het stoompijpe en het display met een vochtige doek.

REINIGING VAN DE CENTRALE KOFFIE-UNIT

De Centrale Koffie-unit dient tenminste eenmaal per week te worden gereinigd. Alvorens de unit te verwijderen, dient men de koffiediklade te verwijderen zoals aangegeven in afb. 2 op pag. 38. Was de Centrale Koffie-unit met lauw water.

Smeer de Centrale Koffie-unit na ongeveer 500 afgiftes. Het smeermiddel voor de smering van de Centrale Koffie-unit is verkrijgbaar bij de erkende technische servicecentra.

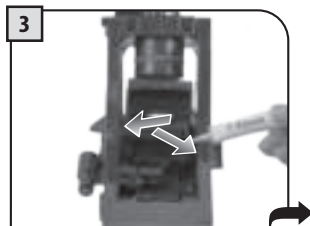
LET OP! Gebruik voor het reinigen van de Centrale Koffie-unit geen reinigingsmiddelen die het correct functioneren in gevaar kunnen brengen. Niet in de vaatwasmachine wassen.



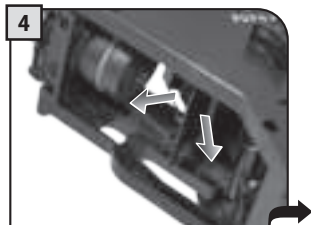
Druk op de toets PUSH om de Centrale Koffie-unit te verwijderen.



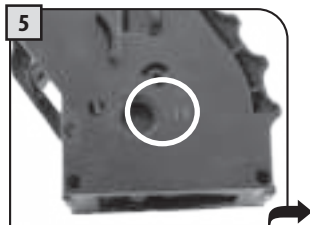
Reinig en droog de unit en het filter.



Smeer de geleiders van de unit uitsluitend met het bijgeleverde smeermiddel.



Verdeel het smeermiddel gelijkmatig over de twee geleiders aan de zijkant.



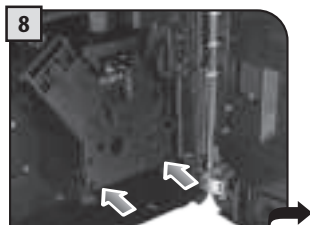
Verzeker u ervan dat de centrale unit op de ruststand staat; de twee tekenjes moeten samenvallen.



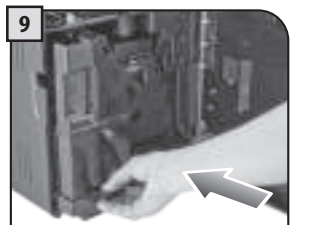
Controleer of de onderdelen in de goede stand staan. De afgebeelde hendel moet op de goede stand staan; controleer dit door krachtig op de toets "PUSH" te drukken.



De hendel aan de achterzijde van de centrale unit moet helemaal naar beneden staan.

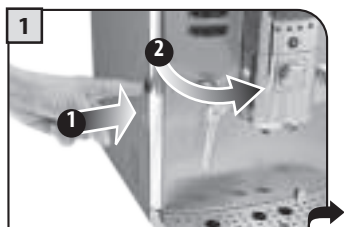


Monteer hem opnieuw zonder op de toets PUSH te drukken!

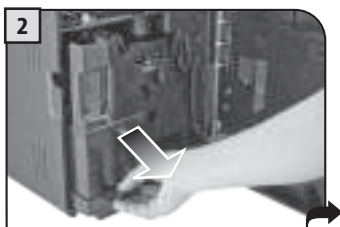


Breng de koffiediklade in en sluit de serviceklep.

REINIGING VAN DE ZETGROEP



Zet de koffiemachine uit en open de servicedeur.



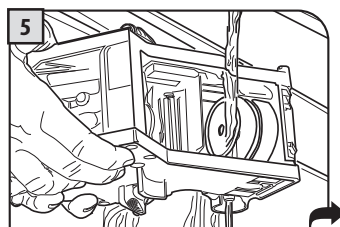
Haal de koffiediklade uit de machine en maak deze leeg.



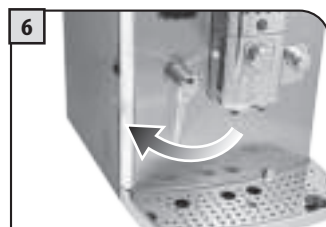
Druk op de toets PUSH en haal de zetgroep eruit.



Reinig grondig de koffieuitloop met het handvat van een lepeltje.



Was zorgvuldig de Zetgroep met lauw water; was zorgvuldig de bovenste filter. Laat de zetgroep in de open lucht drogen.



Reinig voorzichtig de binnenkant van de machine; plaats de zetgroep en koffiediklade er weer in. Sluit de servicedeur.

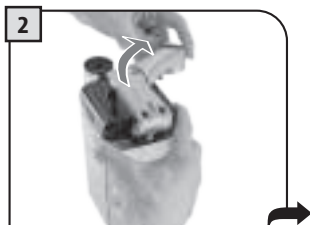
REINIGING VAN MELKKAN

De kan dient minstens een keer per week gedemonteerd en nauwkeurig gewassen te worden. Deze handeling garandeert een perfecte hygiëne van alle onderdelen.

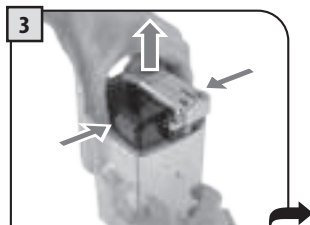
Opmerking: let er op hoe de onderdelen gemonteerd zijn; deze kleine opmerksaamheid maakt de hierop volgende hermontage eenvoudiger. In de serviceklep bevindt zich een korte handleiding voor de hierop volgende assemblage van de kan.



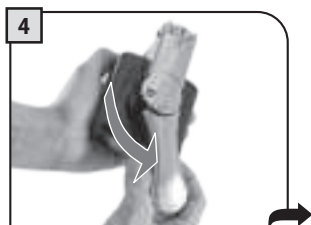
Voor de reiniging dient de kan verwijderd te worden uit de machine en de inhoud ervan geleegd te worden.



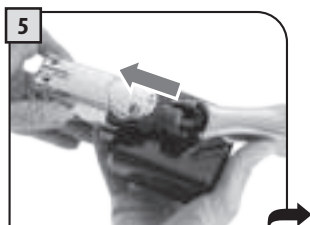
Draai het handvat rechtsom los.



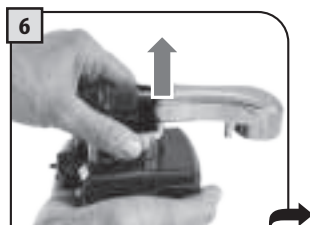
Druk op de zijkanten en til het deksel op.



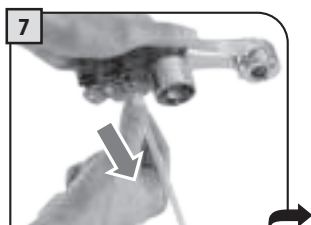
Draai het handvat in de ontgrendelingsstand door het linksom te draaien.



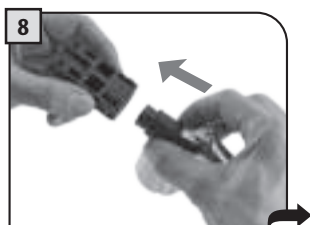
Verwijder de aansluiting die in contact staat met de machine.



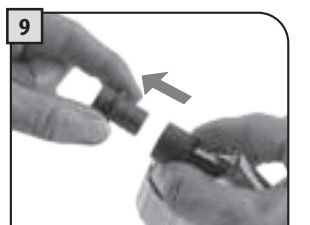
Haal het handvat samen met het aanzuigbuisje eruit.



Haal het aanzuigbuisje eruit.



Verwijder de buitenste aansluiting door eraan te trekken.



Verwijder de binnenste aansluiting.

Alle componenten kunnen met zorgvuldig warm water gewassen worden. Nadat de onderdelen afgewassen zijn, dienen ze weer in elkaar gezet te worden volgens de instructies die op de volgende pagina worden weergegeven.

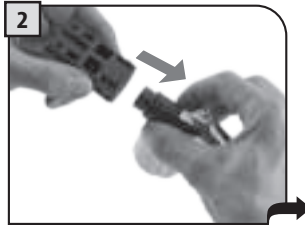
MONTAGE VAN DE MELKKAN

De hermontage dient zorgvuldig te worden uitgevoerd. In het geval dat de onderdelen moeilijk in elkaar te zetten zijn, raadpleeg de instructies nauwkeurig en volg de procedure opnieuw op.

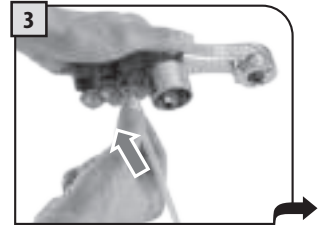
Opmerking: In de serviceklep bevindt zich een korte handleiding voor de hierop volgende assemblage van de kan.



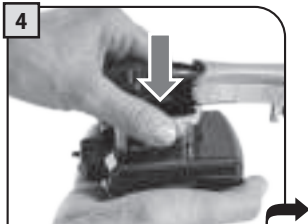
Zet de binnenste aansluiting in de slang en druk totdat deze vast zit.



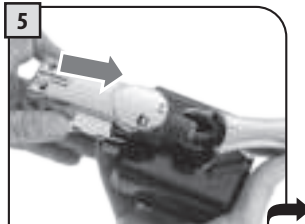
Zet de buitenste aansluiting in de voorgaande aansluiting. Let erop dat de richting voor het insteken wordt aangetoond met het pijltje.



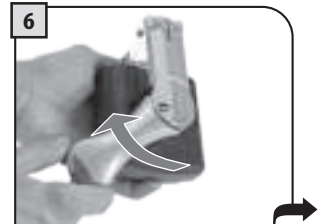
Steek het pijpje helemaal in de externe koppeling.



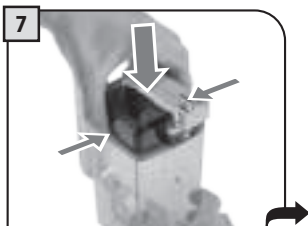
Plaats de net gemonteerde unit in de basis van de deksel. Let op het tekenetje



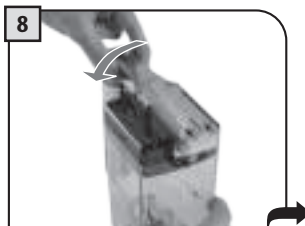
Plaats de buitenste afdekking. Deze dient in geleiders van de basis geschoven te worden



Draai het handvat rechtsonder tot het symbool (☞).



Plaats de deksel op de kan.











Draai het handvat tegen de klok in om het weer in de sluitingsstand te zetten.



Nu kan de kan worden gebruikt.

MELDINGEN VAN DE MACHINE

Getoonde signalering	Hoe de melding kan worden opgelost
 <p>CLOSE HOPPER DOOR</p>	<p>Sluit of plaats de binnendeksel van het koffiebonenreservoir goed om producten te kunnen verstrekken.</p>
 <p>ADD COFFEE</p>	<p>Vul het koffiereservoir met koffiebonen.</p>
 <p>INSERT BREW GROUP</p>	<p>Plaats de Centrale Koffie-unit.</p>
 <p>RESET GROUNDS DRAINER AND DROP TRAY</p>	<p>Plaats de koffiediklade en het lekbakje terug.</p>
 <p>EMPTY GROUNDS DRAINER AND DROP TRAY</p>	<p>Haal de koffiediklade er uit en leeg het koffiedik in een geschikte bak. Opmerking: de koffiediklade mag alleen geleegd worden wanneer de machine hierom vraagt en met de machine ingeschakeld. Als de lade geleegd wordt als de machine uitstaat, kan de machine het uitgevoerde legen niet registreren.</p>
 <p>CLOSE FRONT DOOR</p>	<p>De machine werkt alleen als het serviceklep gesloten is.</p>
 <p>REFILL WATER TANK</p>	<p>Haal het reservoir eruit en vul het met vers drinkwater of vul het bij via de daarvoor bestemde opening.</p>
 <p>ROTATE THE MILK CANISTER DISPENSING SPOUT INTO BREWING POSITION</p>	<p>Er is een drank met melk gekozen. De machine vraagt om het uitlooppijpje van het handvat van de kan in de afgiftestand te zetten. Druk op de toets "ESC" om de keuze te annuleren.</p>

Getoonde signalering

Hoe de melding kan worden opgelost



De spoelfunctie van de kan is gekozen.
Druk op de toets "ESC" om de keuze te annuleren.



Er is een handeling gekozen die de afgifte uit de melkkan vereist. Plaats de melkkan op de machine zoals gespecificeerd in de handleiding. Druk op de toets "ESC" om de keuze te annuleren.



Er dient een ontkalkingscyclus uitgevoerd te worden. Met deze melding kan men doorgaan met de machine te gebruiken, maar men riskeert de machine te beschadigen. Wij herinneren u eraan dat schade veroorzaakt door gebrek aan ontkalking niet gedekt is onder de garantie.



De machine vraagt de waterfilter "Intenza" te vervangen door een nieuwe. Voer de vervanging van de filter uit zoals beschreven op pag. 7. Het alarm wordt alleen weergegeven indien de functie "Filter vrijgeven" op ON staat. (Zie pag. 30).



Rood knipperende led Machine in Stand-by.
De Stand-by instellingen kunnen gewijzigd worden.
Druk op de toets "⏻".



Er heeft zich een gebeurtenis voorgedaan die het opstarten van de machine vereist. Noteer de code (E xx) die onderin wordt weergegeven. Zet de machine uit en zet haar na 30 seconden weer aan. Als het probleem zich blijft voordoen, neem dan contact op met het servicecentrum.

VEILIGHEIDSVOORSCHRIFTEN

De machine is voorzien van veiligheidsinrichtingen. Toch is het noodzakelijk de veiligheidsvoorschriften beschreven in deze gebruiksaanwijzing aandachtig te lezen en op te volgen om schade aan personen of zaken door verkeerd gebruik van de machine te voorkomen. Bewaar deze handleiding voor eventuele latere raadpleging.

Let op

- Sluit de machine aan op een geschikt stopcontact, waarvan de hoofdspanning overeenkomt met de technische specificatie van het apparaat.
 - Sluit de machine aan op een geaard stopcontact.
 - Laat de voedingskabel niet van de tafel of het aanrecht af hangen en laat hem niet met warme oppervlakken in aanraking komen.
 - Dompel de machine, de stekker of de voedingskabel niet onder in water: gevaar voor elektrische schokken!
 - Mors geen vloeistoffen op de aansluiting van de voedingskabel.
 - Richt de hete waterstraal niet op lichaamsdelen: gevaar voor brandwonden!
 - Raak warme oppervlakken niet aan. Gebruik de handgrepen en de knoppen.
 - Haal de stekker uit het stopcontact:
 - in geval van storingen;
 - wanneer de machine gedurende een lange tijd niet wordt gebruikt;
 - voordat de machine wordt gereinigd.
- Trek aan de stekker en niet aan de voedingskabel. Raak de stekker niet met natte handen aan.
- Gebruik de machine niet als de stekker, de voedingskabel of de machine zelf beschadigd zijn.
 - Breng op geen enkele wijze wijzigingen aan de machine of de voedingskabel aan. Alle reparaties moeten uitgevoerd worden door een door Philips erkende reparateur, om elk gevaar te voorkomen.
 - De machine is niet bedoeld om gebruikt te worden door kinderen jonger 8 jaar.
 - De machine kan gebruikt worden door kinderen van 8 jaar (en ouder) indien ze voorafgaand zijn ingelicht over het juiste gebruik van de machine en zich bewust zijn van de bijbehorende gevaren of onder toezicht staan van een volwassene.
 - Reiniging en onderhoud dienen niet door kinderen uitgevoerd te worden, tenzij ze ouder dan 8 jaar zijn en onder toezicht staan van een volwassene.
 - Houd de machine en de voedingskabel uit de buurt van kinderen die jonger dan 8 jaar zijn.

- De machine kan gebruikt worden door personen met verminderde fysieke, mentale, sensorische capaciteiten of zonder ervaring en/of onvoldoende bekwaamheid indien ze voorafgaand zijn ingelicht over het juiste gebruik van de machine en zich bewust zijn van de bijbehorende gevaren of onder toezicht staan van een volwassene.
- Kinderen moeten in de gaten gehouden worden om er zeker van te zijn dat ze niet met het apparaat spelen.
- Steek geen vingers of andere voorwerpen in de koffiemolen.

Waarschuwingen

- De machine is uitsluitend bedoeld voor huishoudelijk gebruik en is niet gebouwd voor gebruik in ruimten zoals kantines of keukens van winkels, kantoren, fabrieken of andere werkomgevingen.
- Plaats de machine altijd op een vlakke en stabiele ondergrond.
- Plaats de machine niet op hete oppervlakken, in de buurt van warme ovens, verwarmingsapparatuur of gelijksoortige warmtebronnen.
- Vul het reservoir altijd alleen met gebrande koffiebonen. Poederkoffie, oploskoffie, ongebrande koffie en andere voorwerpen die in het koffiebonenreservoir worden gedaan, kunnen de machine beschadigen.
- Laat de machine afkoelen alvorens er onderdelen in te plaatsen of uit te verwijderen.
- Vul het reservoir niet met warm of kokend water. Gebruik alleen koud niet koolzuurhoudend drinkwater.
- Gebruik voor de reiniging geen schurende poeders of agressieve schoonmaakmiddelen. Een zachte met water bevochtigde doek is voldoende.
- Voer regelmatig de ontkalking van de machine uit. De machine geeft zelf aan wanneer het nodig is de ontkalking uit te voeren. Als u dit niet doet, zal het apparaat ophouden met goed te werken. In dat geval valt de reparatie niet onder de garantie!
- Bewaar de machine niet bij een temperatuur van minder dan 0 °C. Het resterende water in het verwarmingssysteem kan bevriezen en de machine beschadigen.
- Laat geen water in het reservoir staan als de machine een lange periode niet gebruikt zal worden. Het water zou vervuild kunnen raken. Gebruik altijd vers water wanneer de machine gebruikt wordt.

Afdanken van het apparaat

- De verpakkingsmaterialen kunnen gerecycled worden.
- Apparaat: haal de stekker uit het stopcontact en snijd de voedingskabel door.

- Lever het apparaat en de voedingskabel in bij een servicecentrum of een publieke instelling voor afvalverwerking.

Conform art. 13 van het Italiaanse Wetsbesluit nr. 151 van 25 juli 2005, "Uitvoering van de richtlijnen 2005/95/EG, 2002/96/EG en 2003/108/EG, betreffende de beperking van het gebruik van gevaarlijke stoffen in elektrische en elektronische apparatuur, en de afvalverwerking".

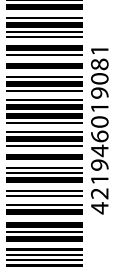
Dit product is in overeenstemming met de Europese richtlijn 2002/96/EG.



Het symbool op het product of op de verpakking geeft aan dat het product niet als huisafval behandeld kan worden, maar dat het ingeleverd moet worden bij een bevoegd inzamelingscentrum om de elektrische en elektronische onderdelen te recycelen.

Door het product op de juiste wijze af te danken, draagt u bij om het milieu en de personen te beschermen tegen mogelijke negatieve gevolgen die zouden kunnen voortkomen door een niet juiste behandeling van het product in de eindfase van haar leven. Voor meer informatie over de wijze van recycelen van het product, verzoeken wij u contact op te nemen met het plaatselijke bevoegde kantoor, uw dienst voor het afdanken van huishoudelijk afval of de winkel waar u het product heeft gekocht.

Dit Philips apparaat voldoet aan alle standaarden en toepasbare normen met betrekking tot de blootstelling aan elektromagnetische velden.



De fabrikant behoudt zich het recht voor om zonder voorafgaande kennisgeving wijzigingen aan te brengen.



www.philips.com/saeco

